



ฟุตบอล

ฟุตบอล

ภาค ก่อนความฝันจะเริ่มต้น



4

STORY & ILLUSTRATION TSUKASA OSHIMA

แปล : อรุณ ◉ เรียบเรียง : FOCUS LINE ◉ ใช้นาม : ฟ้าใส



ហើយ

ខ្ញុំ
មែនទែន
ត្រា ត្រា
ត្រា ត្រា



ស្រី
ខ្មែរ
ទាំងអស់
ទាំងប្រទេស
ទាំងអស់

ហើយ
អ្នក
នឹងមិន
រស់រាន
រស់



ស្រី
គ្រប់
អាយុ
គ្រប់
ប្រទេស

ស្រី
គ្រប់
អាយុ
គ្រប់
ប្រទេស



ស្រី
គ្រប់
អាយុ
គ្រប់
ប្រទេស
គ្រប់
អាយុ
គ្រប់
ប្រទេស

ស្រី
គ្រប់
អាយុ
គ្រប់
ប្រទេស



ស្រី
គ្រប់
អាយុ
គ្រប់
ប្រទេស

AKE NISI



អី?



...

บอกผมสิ
ว่าใคร
มีท่าไม้ตาย
อยู่

!



มัน
คืออะไร



"ถ้าคุณ
"จิ"
มองไม่เห็น
เงา"

เงา

มันมีตา
จับไม่ได้
อยู่เงา
ละ



!?

...



ทำไม
เงา
นี่

มัน
ไม่
เห็น
เงา
เลย

เงา
นี่
คืออะไร
ละ

เงา
นี่
คืออะไร



มัน
จับ
ไม่ได้
เลย

เงา
นี่
คืออะไร
ละ

ทุกคน
อยู่
ที่นี่
ทำไม
เงา
นี่
จับ
ไม่ได้
เลย



เงา
นี่
คืออะไร
ละ

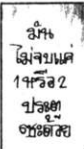


ถ้าคุณ
จับ
ไม่ได้
เงา
นี่

มัน
มี
เงา
นี่
คืออะไร
ละ



เงา
...









ประมาณ 40 เมตร



คงไม่เอาเอง
ๆ รอก
เรามีกำแพงสูง
แต่ประตูๆ อยู่
ตรงปีกๆ
นี่สิ

โธ่ๆ รอก
รอก
ๆ รอก
โธ่ๆ รอก
โธ่... รอก
คิดยังไงของเงา
ๆ



กำแพง
สูงๆ
พลาด
ละ

ฮาว
ปรอท
โธ่ๆ รอก
ๆ



ଅମୃତ



ମିଳନଃ
ଫୁଲ
ଠାଉ
କାଫି
ଘଣ୍ଟା



କେମିତି
ଫୁଲ!

କେମିତି
ଫୁଲ
ଫୁଲ
କେମିତି

F W
ଫୁଲ
ଫୁଲ
ଫୁଲ!





ลูกบอล
พุ่งเข้า
ประตู
สกอร์



ดูท่าทาง
ประตูน่าจะ
เปิด
ได้แน่แล้ว

เมื่อก่อน
เคย
เล่นกีฬา
เมื่อก่อน
ก็เล่นประตูได้



ผมว่า
ผม
อยาก
อยู่



ดู
แล้ว
แล้ว
แล้ว

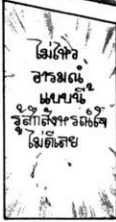
ดูแล้ว
!!!



ผมคิดว่า
อยาก
ว่า
ประตู
ได้



!!
ทำไม
ทำไม
ทำไม





เฮ้ย !

สวัสดี
กันคน
ๆพูดไม่ได้
สิ



พี่สอน
ของนาง
ผงแล้ว
!



คนก็วิ่งอยู่
ไหนนี่ต้อง
บ่าวรับทราบ
ไม่ชยกับมิเตอร์
นรธีกา? นน



โธ่ !

เมื่อเป็น
แบบนี้
ฉันยิงไร้ออก
ไปรอกจันนี่



!



ๆสอนให้
ฮักแล้ว
นรธก
ก็มาเลย



สิว่า
ๆ
...

คนเลย
ลือทา
โอ้ลือการ
ารระจอก
จันนี่



โธ่
ราบคช
ไปเลย !!



เสียง !!



เดี๋ยว
ก่อน
!



มัน
จริง
เกิน
แล้ว

ผมว่า
คง
บอล
ยังไม่
ทัน



ลูก
หายไป
อีกแล้ว



เฮ้ย
!!

??



ไป
ที่
สนาม
กีฬา

สนาม
กีฬา
ที่
สนาม
กีฬา

เฮ้ย?



ඊර්ඊ
!

ඊර්ඊ
ෆෆෆ
!!
ෆෆෆ



ඊර්ඊ
ඊර්ඊ
ඊර්ඊ
ඊර්ඊ

ඊර්ඊ
ඊර්ඊ
ඊර්ඊ
!!

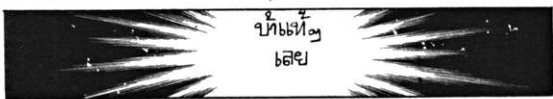


ෆෆෆ

ඊර්ඊ
ඊර්ඊ
!!



ඊර්ඊ
ඊර්ඊ
ඊර්ඊ



ඊර්ඊ
ඊර්ඊ



ඊර්ඊ
!!

ඊර්ඊ
ඊර්ඊ
ඊර්ඊ

แบบนี้
เอาหน้า
ยิงมาองเมื่อก่อน
เลย !!

๕๖

KAKENISH
ฟาด

นี่
จริง
จริง
จริง
ที่ 2 !!









เอาห
ๆ หิม
ลูกได้



ๆๆๆ
ๆๆๆ
บ๊วยหิมข
ไม่มใคร
เห็นข
ขขข

บ๊วยหิมข
ก็ขบขข
ขขข
ขขข



บ๊วยหิมข
ขขข
ขขข













สิริบ
ติงบตบตบ
เกิ้ล
ตบตบตบ
!!



สิริบ
ทบตบตบ
ตบตบ
ตบตบ



ทบตบ
ตบตบ
๗๘

ตบตบ
ตบตบ
ตบตบ
ตบตบ
ตบตบ

สิริบ
ตบ
๗๘



๗๘



๗๗
๗๗
๐๐๐

ตูบ



๗๗
๗๗
...





โธ่โธ่
โธ่โธ่
โธ่โธ่!!

ตูม

คุณถามไฉน
ฉันไม่พูดซ้ำ
เลยเมื่อมีใคร
ถามฉัน
อีกที



โธ่โธ่!
!



โธ่...

โธ่

เจ้าอสูรกายมนุษย์
ปกติธรรมดาที่ ไม่วาง
แผนอะไรก็ไม่ได้
จริงๆแล้ว

เล่นกันมา
ครึ่งชั่วโมง
ไม่วาง
แผนสิ่งใด



ไม่ว่าเวลา
จะมา
ยังไง
ไม่ว่าใครจะ
พูดอะไร
เขาไม่แคร์
เลย



อสูรกาย
ครึ่งปี
ยังไม่

ตูม

เล่น
เกมนี้
กับ

อสูร
กาย
!



บอสนี่
เข้าใจ
เขา
วาง
แผน
ยัง
ดี
!!



วู้ว!!!
สินแส
ฮือว!!!
ใช้บอลยิง
กับคนเฒ่า
ฉลามรธา



เข้าตาจริง
แสบจริงๆ
ฮือว!!!
เฒ่าเฒ่า
จรรยา



วู้ว!!!



วู้ว!!!
ฮือว!!!
จรรยา



โตะ!!
โตะ!!
โตะ!!

โตะ!!
โตะ!!





คราวนี้
ล่ะ!!



เอาแต่เตะ
ลูกแต่ไป
เตะใน
เขตโทษ
แล้ว
จนทาง
ใช้
"หน้าขวามือ"
ยิง
ในครึ่งสนาม

โธ่
โธ่



คราวนี้
ส่งลูกสุดท้าย
ได้แล้ว
แล้วก็ส่งลูกให้
เพื่อนๆ
จริงๆ



เฮ้ย
เฮ้ยวอ
!!

วอ

ไอ้พี่
เจ้าไอ้จ้าว
มันรีบ
โต๊ยย !!



วอพี่
รีบเล่าให้
จ้าวเขา
ไม่ได้
จ้าวจ้าว

อ๊ะ!



ไอ้จ้าว
ความแรงของ
ลำโพง
ทำให้ไอ้จ้าว
ปลิวหนีไป
โดนเขมือบไป

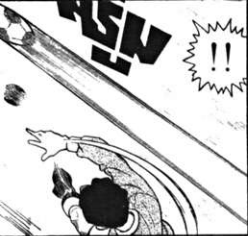
พี่ไอ้จ้าว
คนนี่ป๊อ
ไอ้จ้าว
บ๊อ
!!

เรื่องไร้สาระ ณ.ที่ทำงาน



ตอน

"ปวดหัว"









ขอต
เลิก
โอเคแล้ว

วิมลดา
"ขอมขอม"
ขอมขอมขอม
ได้แล้ว



ทำไม
OK ของ
มโต
เลิก

ทำไม
คน
แบบนี้
แบบนี้
!!



ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม



ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม

ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม



ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม



ทำไม
ทำไม
ทำไม

X



ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม

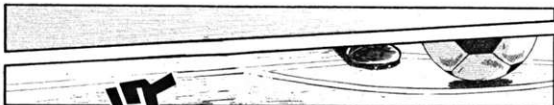
ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม

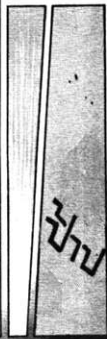


ทำไม
ทำไม
ทำไม
ทำไม



ทำไม
ทำไม
ทำไม





ล้มหน้า
 ทรนกละเลย
 มีชีวิต
 เสร็จสิ้น
 ขันมือพร้อม
 มาเป็นคู่หู
 ๕๕
 ๕๕๕๕
 เราใกล้จะ
 สิ้นชีวิต
 กันแล้ว

โธ่โธ่

AL KID



นินจา
 คิวบองดำ
 FC รุ่งเรือง
 ขบวนการลับ

๕๕๕๕๕
 รวบรวม
 ถึงจุด
 ๕๕๕๕๕๕๕๕

โธ่!

๕๕๕
 โธ่โธ่โธ่
 มีชีวิต
 มาพร้อม
 ๕๕๕๕๕







อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!

อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!



อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!

อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!

อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!

อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!
อ้อ อ้อ อ้อ!!





๒
ซัด
รั้ง
ไกล !!

ซัด

๒๒๒
๒๒๒
!!

๒๒๒

ผู้รักษาประตู
รับ
ไม่ทัน

๒
๒
!!

ผู้รักษาประตู
ที่ ๒
รับไม่





เรื่องไร้สาระ ณ.ที่ทำงาน



ตอน
"ต้นแบบ"





ปัง

โอด
ซู่ซ่าไกล
จากหมอก
เงาโลกษ
!



!!

ปัง

ปัง

ภาค ก่อนความฝันจะเริ่มต้น





ହସ୍ତ
ଧରା
!
ନିରୀକ୍ଷ
କାର



ଏକତ୍ରା
ଭା
କାକ୍ଷ



ଏକତ୍ରା
...



ଫି
ଏକତ୍ରା
କାକ୍ଷ!

କ୍ଷ
କ୍ଷ

ଏକ
?



มัน
รีบได้
อีกแล้ว

ทำไม
มีสาว
จนหมดใน
พง



โธ โธ โธ
โธ โธ โธ
โธ โธ โธ
โธ โธ โธ



ที่ลึกลับ
ซบอช คนเล็ก
เปิดอช
โธ โธ โธ
โธ โธ โธ

"ลึกลับ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ"
โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ



โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ



โธ โธ โธ

โธ โธ โธ



โธ โธ โธ

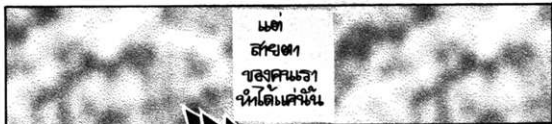
โธ โธ โธ

โธ โธ โธ

โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ



โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ
โธ โธ โธ โธ โธ โธ



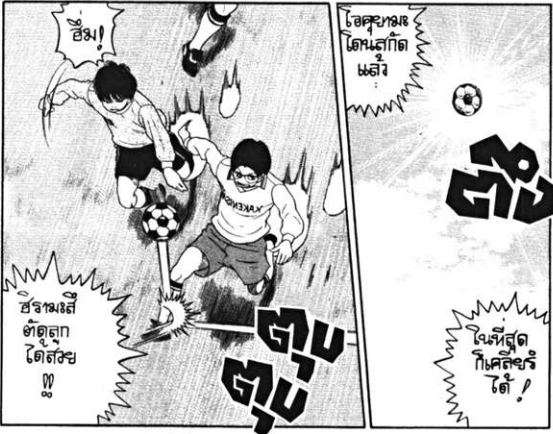


ทำไม
ถึงผม
ไม่เล่น

ทำไม
ไม่เล่น
ของคนที่
หัดใหม่ได้
๑๘



ทำไม
ถึงผม
ไม่เล่น
ของคนที่
หัดใหม่ได้



ฮัม!

เตะด้วย
โดนสกัด
แล้ว

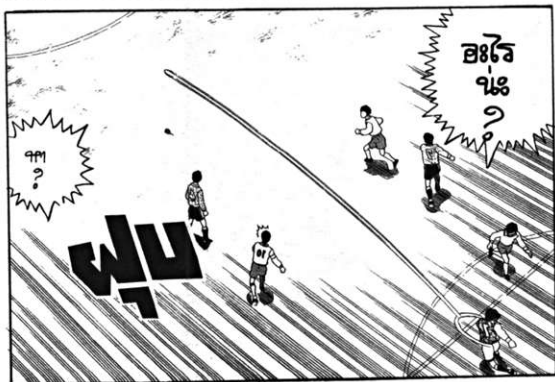


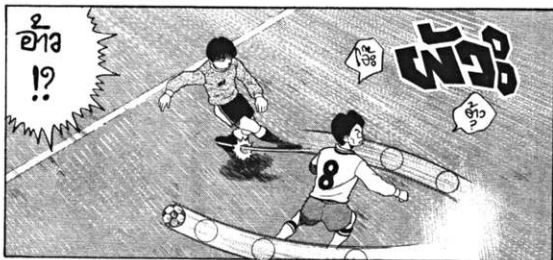
จัง

ฮัม!
ฮัม!
ฮัม!

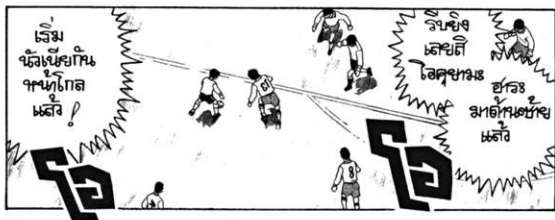
ตูตู
ตูตู

เตะที่
ก็เตะ
เตะ!















เรื่องไร้สาระ ณ.ที่ทำงาน



ตอน
"จ๋อนหัก"





วุ่น
วุ่น
วุ่น

ถ้าวันหนึ่งของ
"ลาพักร้อน"
นี่มันของ
ไม่ใช่นะ"





ศิษย์นิช
จับได้ของขโมย
๑๗๓๗๖๖๖๖

จับได้ของขโมย
๑๗๓๗๖๖๖๖

๑๗...
๖๖๖
๑๖๘
!๑
๐๐



ว...
ว...
สิริมาเม...
...



อึ้งว...
ล้า...
สิริ...
สิริ...
สิริ...



มันพอมหา
สิริ...
...
ไม่ได้...



ว...
...
!!
๐๐



สิริ...
...
...
...

ศิษย์นิช
ทั้ง 11 คน
จับได้ของขโมย
ไป...
...

๒๒







บุก
เข้าไป!

อีจามรล
ลงมาก
ไปแล้ว



อีจามรล
กำลังหาหนทาง
หนีอีจามรล
ล่อง



!?



พจนานุกรม

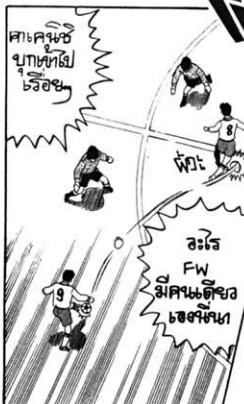
อีจามรล



พจนานุกรม

พจนานุกรม
อีจามรล
ของ
อีจามรล

อีจามรล
อีจามรล
อีจามรล?



อีจามรล
บุกเข้าไป
อีจามรล

พจนานุกรม

อีจามรล
FW
อีจามรล
อีจามรล



อีจามรล
อีจามรล
อีจามรล

อีจามรล
อีจามรล
อีจามรล



อีจามรล
อีจามรล
อีจามรล

อีจามรล



มอสส์
ดีใจมาก
DF ที่
สมบูรณ์แบบ
ของพวกเรา

มัน
ก็มี
จุดอ่อน
มากอยู่



ใช่
แต่ผม
พูด



ได้เลย
มอสส์!



พวกเธอ
ฝึกหนัก 5 ชั่วโมง
ทุกวัน
วิธีป้องกันที่มี
ติดตัวมากับ
พวกเรา

มอสส์,
ระวังพวก
อสูร!!



มอสส์
อยู่ไหน
จ๊าก



!! พัด



!?

๑๖๘



୩୩
୨୦

KAKENISHI

ଘୁ

ଶରଣି
ଏବଂ
ସମାଧାନ
ବିନିମୟ

ଫିଲ୍ଡ
କ୍ଲଷ୍ଟର
!!

IA



THROUGH
PASS
!!

IA



କ୍ଲଷ୍ଟର
ଫିଲ୍ଡ



କ୍ଲଷ୍ଟର
ଫିଲ୍ଡ
କ୍ଲଷ୍ଟର

କ୍ଲଷ୍ଟର
ଫିଲ୍ଡ
କ୍ଲଷ୍ଟର



๖๗๗๗๗๗
 ๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 !!

+ !!
 !!



๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 DF
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖



!!
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖



๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 !!

๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖
 ๖๖๖๖๖๖๖๖



อะไรนี่ ?



พหุบาท
ซึ่ง
"พหุบาท"
ลาภีสอง
"บ๊อง"

ปัง

อะไรนี่
โตะ
ออกมา !!

คิดอะไร
ของพหุบาท
เขาไกลแบบ
ซึ่งรับไม่ได้อะไร
นั่น





รูบ
โตะโตะ

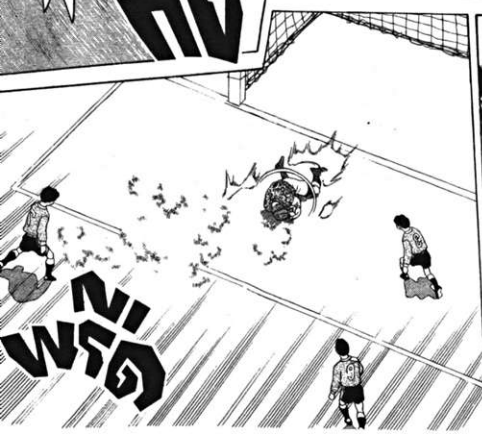
!!
ฟัด

ฟัด
โตะโตะ
โตะโตะ
โตะโตะ

ฟัด
โตะโตะ
โตะโตะ

โตะ
โตะ
โตะโตะ
โตะโตะ

ฟัด
โตะโตะ
โตะโตะ

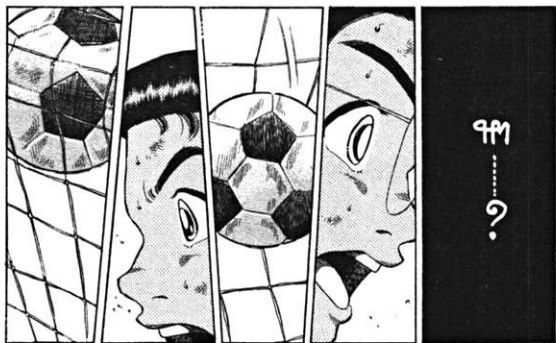
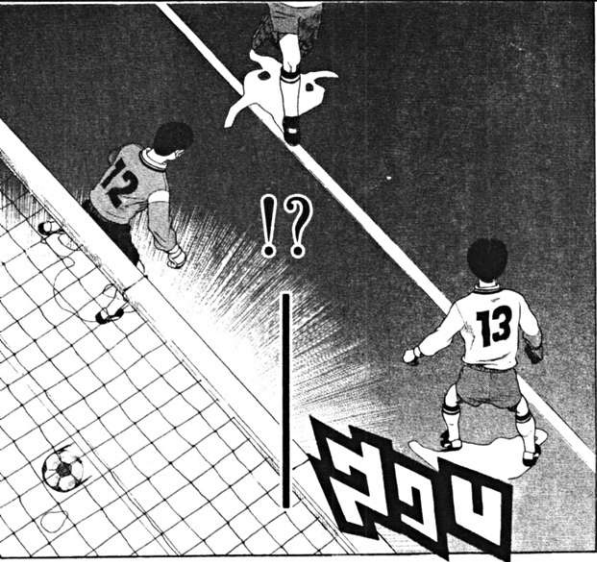


ฟัด



โตะ
โตะ
โตะ



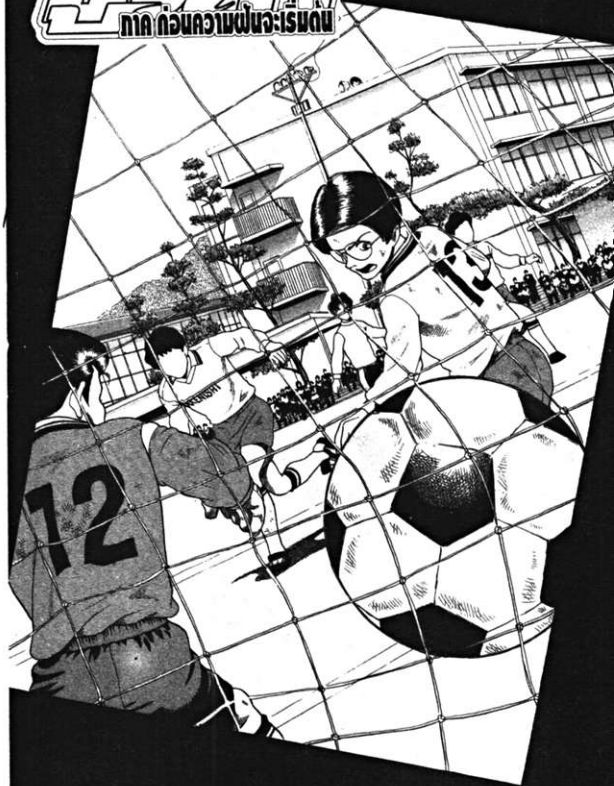






ฟุตบอล

ภาค ถ่วงความพินาศเริ่มต้น







แฮ้ง!
แฮ้ง!
!



ศิริพงษ์
อยากชนะ
ทีมไหนก็ได้
ถ้าประตู
เยอะ

เมื่อนานมาแล้ว
พ.ศ. ๒๕๓๖
ช่วงฤดูร้อน
เมื่อก่อนนี่



นี่ก็สนุก
สิ



มีนะ
ช่วงนี้
ก็แบบนี้



!?
นี่อะไร
นี่มัน
อะไร
!?



อะไร
นี่มัน
นี่มัน
นี่มัน
นี่มัน
นี่มัน



นี่มัน
นี่มัน
นี่มัน

นี่มัน
นี่มัน
นี่มัน

นี่มัน
นี่มัน
นี่มัน

อ...
นี่มัน
นี่มัน



သဒ္ဓါတိသီတ
သေ
သဒ္ဓါတိ
တံ ၂ နာမဂဏ္ဍာနာရေ
တိ ဝိသုဒ္ဓါတိ

၂
သဒ္ဓါ



တိသီတ

တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ



တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ

တိသီတ



တိသီတ
တိသီတ

တိသီတ

တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ



တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ

တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ

KENIS

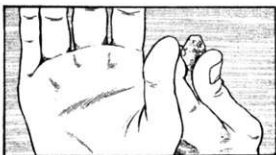


တိသီတ

တိသီတ
တိသီတ



တိသီတ
တိသီတ
တိသီတ





๒
บ๊วย !



เฮ...เฮ้อ
แล้ว
มีสาว
ติด

ใช่
ครับ !



ผมได้
จับโปง
มีสาวติด
ตาแล้วบาง-
บางมีสาว



อีกรุ่น
แล้ว
...

มีเมียสาวกับ
ถ้าน้อง
โตขึ้นมา
เฮ้อ
ยังไงล่ะ ?



ตาแม่เรา
แถมตาอีก
คนละตา
ภาษาพวก
นี้ผมถือไว้
ให้มีสาว
ใช้มีชัย

แต่ถ้าตาเรา
โตมา
จริงมีสาว
นี่คน
ภาษา
ก็มา
แล้ว



ฮือ !



ใช่
นี่แหละ
คือ ตัวจริง
บางที
นี่ !!



๑๒๘

ฉลาดคนฉลาด
มองการเคลื่อนที่ของลูก
ของสิ่งที่ยึดกับโต๊ะ
เดี๋ยวก็รู้ทันที
นี่งั้น

ถ้าขอยก
หรือ
เกาะตาม
โต๊ะนี้!

แต่ถ้า
มันขยับเราเอง
ถึงข้างนี้ข้างโน้น
นี่ใช้เชือกดี
เราจะมีลูกบอลตาม
นี้เรียกว่าการสะท้อน
ลูกบอลมาชนลูกบอล
โดยที่เราไม่ได้แตะ



๑๒๙
ขยับ
นี่งั้น

ถ้าขอยก
นี่เกาะกับโต๊ะ
นี่เกาะกับลูก
นี่เกาะกับโต๊ะ
นี่เกาะกับลูก
นี่เกาะกับโต๊ะ
นี่เกาะกับลูก
นี่เกาะกับโต๊ะ
นี่เกาะกับลูก



น้ำหนัก
ประมาณ 150 กรัม
นี่ใช้เชือกดี
นี่ใช้เชือกดี

นี่ใช้เชือกดี
นี่ใช้เชือกดี
นี่ใช้เชือกดี
นี่ใช้เชือกดี
นี่ใช้เชือกดี
นี่ใช้เชือกดี
นี่ใช้เชือกดี
นี่ใช้เชือกดี



๑๓๐
นี่งั้น

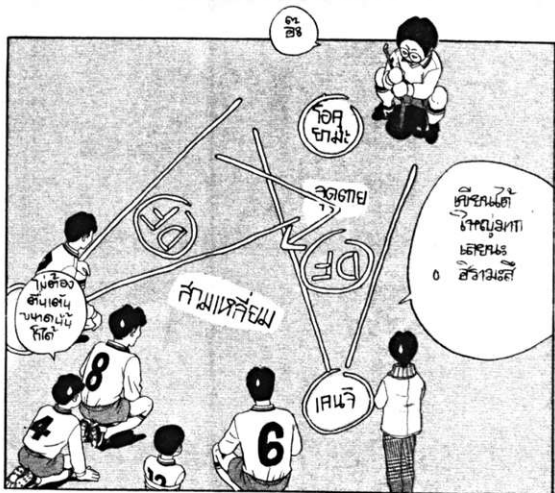
นี่งั้น
นี่งั้น



นี่งั้น

นี่งั้น

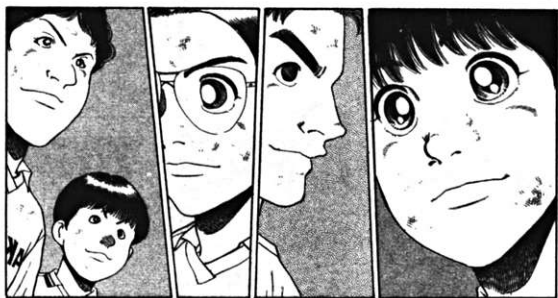














အိတ်
ဒီ
ဂျာ



ပိတ်

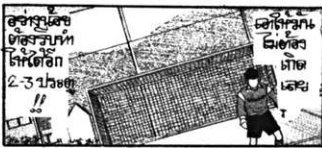


ကိတ်ပိတ်
!!



အိတ်

အိတ်
ကိတ်ပိတ်
ဒီ
ဂျာ



အိတ်ပိတ်
ကိတ်ပိတ်
ဒီ
ဂျာ
2-3 ခုပိတ်
!!

အိတ်ပိတ်
ကိတ်ပိတ်
ဒီ
ဂျာ



ပိတ်

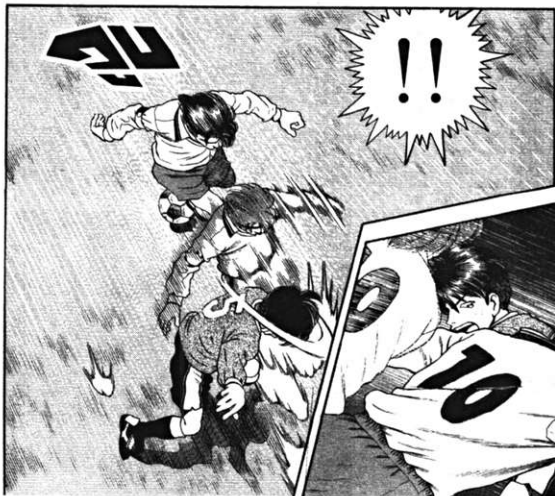
အိတ်
ဒီ
ဂျာ



!



အိတ်
!







ଅନ୍ତରାଳ
ସଂଗ୍ରହଣ
ଠିକଣା
ସଂଗ୍ରହଣ
ଅନୁପମାପାଠକ
100% ଘଟା

ଲେ
ନିକିରି
ସଂଖ୍ୟା
ସାନ୍ତରଣ
ଘଟା

ସ୍ଵାଗତ୍ୟ
ସ୍ଵାଗତ୍ୟ
ଏକ
ଝାଡ଼ି



ନିମ୍ନ
ଘଟା

ଅନ୍ତରାଳ
ଅନ୍ତରାଳ
ଘଟା
ଘଟା
ଘଟା

ସ୍ଵାଗତ୍ୟ
ସ୍ଵାଗତ୍ୟ!

ଅନ୍ତରାଳ
DF
ଏକ ଝାଡ଼ି



ଅନ୍ତରାଳ
ଘଟା
ବା
ନିମ୍ନ

DF
FORMATION
3
!!





สร้าง
ที่
คิด
แล้ว

จุดอ่อน
ของ DF
มีแล้ว

สร้างแผน
ใหม่
ใคร
จะ

ปรับ
ทรู
มัน
กับ
วิธี
ได้
!!



แผน
วิธี
FORMATION
แบบ

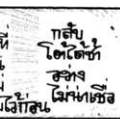
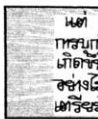


ใคร
ที่
นี่
หน้า
หน้า

DF
FORMATION
ได้
ถึง

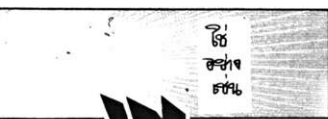


จาก
ที่
นั่น
อีก



แต่
ที่
นี่
นี่

ที่
นี่
นี่



นี่
นี่

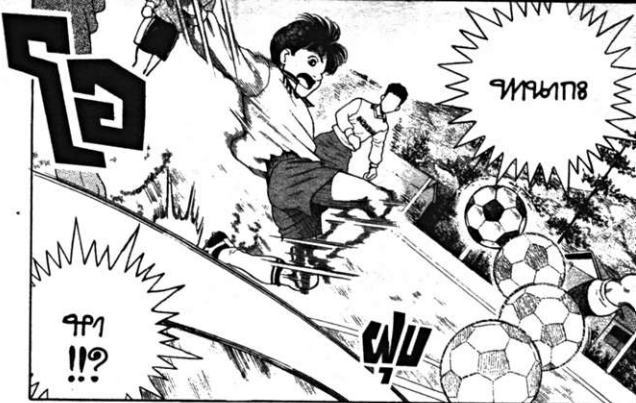


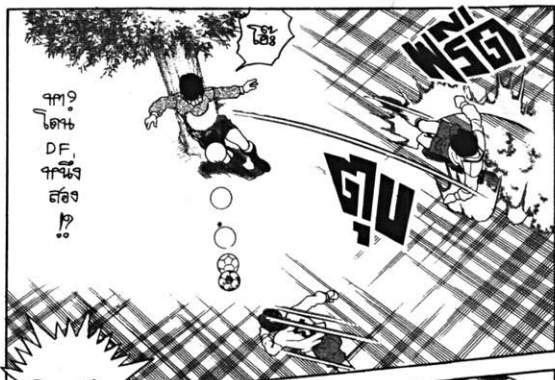
นี่
นี่

นี่

นี่ 14
นี่

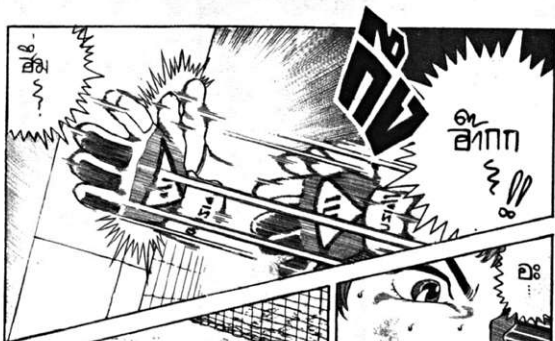


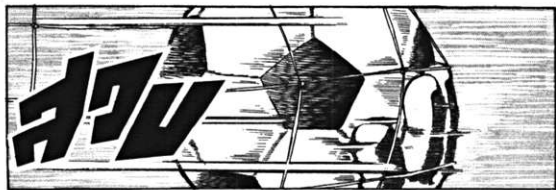














ហ្នាតតត
 ឱវចេតារុះ
 កាំបិតរពៅបៃ
 តែម្ល
 !!

ត...
 តាតតត
 តតត

FINISH



ฟุตบอล

ภาค ก้าวข้ามพหุภพ: เร็วทัน



ฮูม



โทษ...





หึหึ

พสนี
โศกโศก

นี่นี่นี่
อะไร
มาทำอะไร
นี่นี่



นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่



...



นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่

นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
นี่นี่นี่



นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่

นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่

นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
นี่นี่นี่



นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
นี่นี่นี่

!?



นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่



นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
...

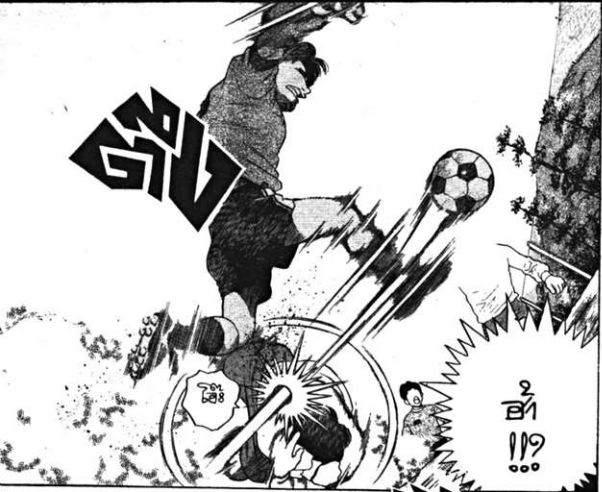
!?

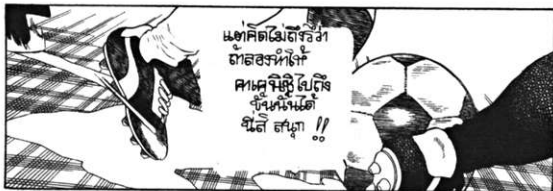












គេគិតលើតម្លៃវា
 តាមតម្លៃវា
 គ្រប់អ្វីដែលបាន
 ប្រើប្រាស់វា
 គឺត្រូវ តម្លៃវា !!



វាគឺ
 ឱវិញ
 ត្រូវបានប្រើប្រាស់
 ប្រើប្រាស់វា
 ឱវិញ

ត្រូវ
 ត្រូវបាន
 ប្រើប្រាស់
 ត្រូវបាន



ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ



ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ



ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ

ឱវិញ
 ឱវិញ

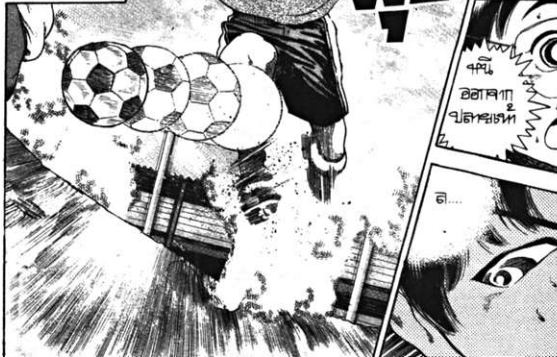
ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ



ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ
 ឱវិញ









ឱ ឱ ឱ !



យាយ
តើ
យុវជន
នេះ

ស្រីវិទ្យាល័យ
តែងតែមើល
ជើងយុវជន
ដែលគេចាត់
មិត្តភាពមេធាវី

តើយើង
យើងយើង
ក៏យើងយើង
យាយ
តើយើង



១៧៧
៖
?

!



យើង
តើយើង
មិត្តភាព
យើង

យើង យើង
យើងយើង
យើងយើង
យាយ
តើយើង
យើង

យើង
យើងយើង
យើងយើង
យើងយើង
យើង
!!



ฟุตบอล

ภาค ก่อนความฝันจะเริ่มต้น



โธดะ
โธดะมิซึกิ
โธดะ
โธดะอิชิฮารุ

โถ

โถ

โถ

โธดะ
โธดะ
โธดะ
โธดะ



โธดะ
โธดะ
โธดะ
โธดะ
โธดะ



โธดะ
โธดะ
!





ଏହି
ଗାନ୍ଧି
ମାମଣ
କ୍ଷୁ

୧୬

କ୍ଷୁ
ମାମଣ
୧୬
କୋଟା



1 ଶତ 1
୧୧
୦୦

କ୍ଷୁ
ମାମଣ
କୋ
କ୍ଷୁ



କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ

କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ



କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ



କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
!



କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ

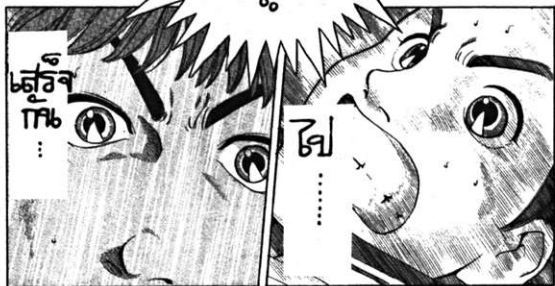
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ
କ୍ଷୁ



ଃ

ଝ

ଝେଝେଝେ
ଝେଡ଼
!!



ଝେଝେଝେ
ଝେଡ଼
:

ଝେ
.....



BOOM

BOOM

BOOM

!!!

BOOM

BOOM
BOOM
BOOM

BOOM
!!!

BOOM







นี่เจ
ดิฮาก
มีฮัก

นี่ฮากนี่
ฮักนี่ฮักนี่
นี่ฮักนี่ฮักนี่
นี่ฮักนี่

นี่ฮักนี่
นี่ฮักนี่
นี่ฮักนี่ฮักนี่
DF
นี่ฮักนี่



!?



นี่ DF นี่
นี่นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
นี่นี่นี่
นี่นี่นี่

นี่นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่นี่



นี่นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่นี่
นี่นี่นี่นี่นี่นี่



!



ปั้ง

เฮ้อเฮ้อ
15 นาที
เฮ้อเฮ้อเฮ้อเฮ้อ
เฮ้อเฮ้อเฮ้อเฮ้อ



เฮ้อเฮ้อเฮ้อ
เฮ้อเฮ้อ
เฮ้อเฮ้อเฮ้อ
เฮ้อเฮ้อ

ตูบ

แบบนี้คงต้องจบ
สัก 10-20 ประคณ
ละมั้ง เฮ้อเฮ้อ
วอห์เฮ้อเฮ้อ



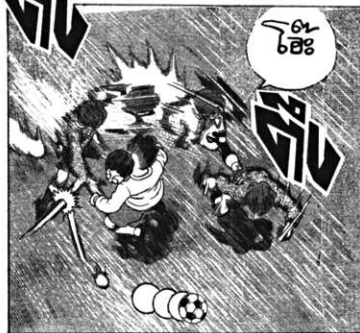
เฮ้อเฮ้อ
วอห์วอห์
วอห์วอห์

เฮ้อ
เฮ้อ



วอห์
เฮ้อเฮ้อเฮ้อ
เฮ้อเฮ้อ
วอห์วอห์

ปั้ง



วอห์
วอห์

ปั้ง



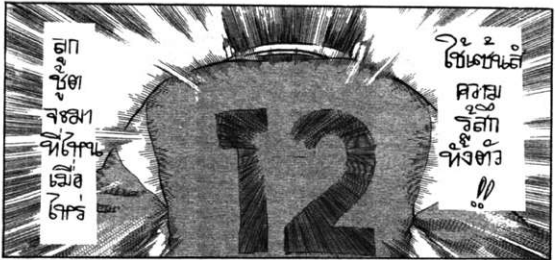
วอห์
!

วอห์วอห์
วอห์
วอห์
วอห์









အားနည်း !

ကျွန်ုပ်တို့
အားနည်း
နေကြပါ

အားနည်း^၂
နား
!!

အားနည်း

KAKENIS









๒



๒

๒๕
๒๒๑๓๒๒
๒๒
๒๒๒๒๒๒๒
๒



๒๒









ငါတို့

အကောင်
လေးပေ

ငါ
တို့
အား



အို

မိလိ
သိပ်ကပ်ကပ်
အဖေအဖေ
တို့အဖေ
ကပ်ကပ်



ဘုရား
တို့



အိမ်ထဲ
တို့အဖေအဖေ
အဖေအဖေ
အဖေ

အဖေအဖေအဖေ
အဖေအဖေ
အဖေအဖေ
??
??

အဖေ



အဖေ
အဖေ

အဖေ



အဖေ
အဖေ
အဖေ
အဖေ

အဖေအဖေ!
အဖေအဖေ
အဖေအဖေ
အဖေအဖေ
အဖေအဖေ



အဖေ
အဖေ
အဖေ

အဖေ

အဖေအဖေ
အဖေအဖေ
အဖေအဖေ
အဖေအဖေ
အဖေအဖေ



အဖေအဖေ
အဖေအဖေ
အဖေအဖေ

!!



အဖေအဖေအဖေ
အဖေ
အဖေအဖေ

ຈົນເວຍກາເລ່ນ
ພູຢາບອກ
ກັບເລີຍາ
ແອ້ !!

ຈົນເວຍກາ
ສູນກິນ
ວຽເລີເລ່ນ
ພູຢາບອກເກ່ງ
ໄດ້ເລີຍເວຍກາ
ຈິກອບ

ແຕ່ເຮົາຂ້າມ
ເລ່ນເດັກນີ້
ອິນຊາສິນຸກ
ແລ້ວອິນຊາ

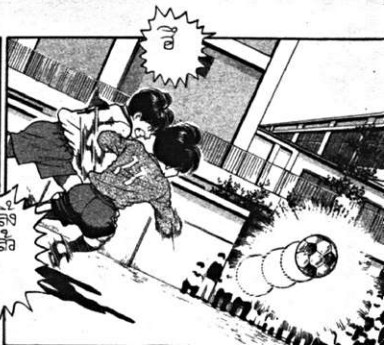
ຕົກແລ່ນ
ລຽກ
ເລີຍເອີກຸ່
ກໍ່ເລ່ນໄດ້

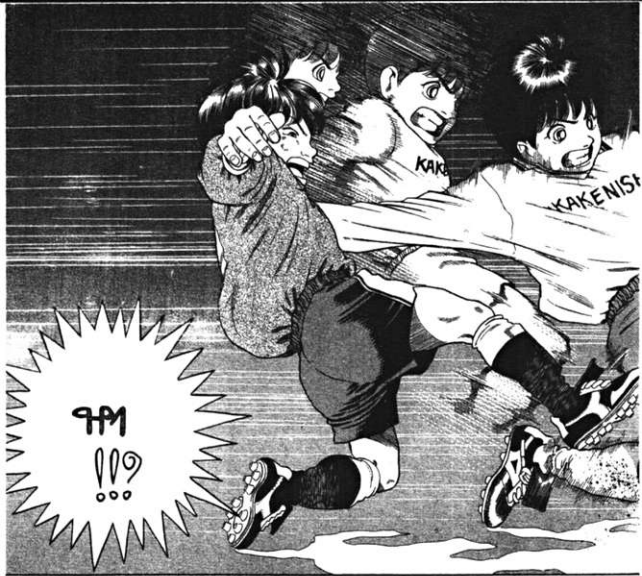
ອາ. ພູຢາບອກ
ຈຳກັດເອີກຸ່
ອາວຸດແລ່ນ
ສູນກິນ

ອິນຊາສິນຸກ
ພູຢາບອກສູນ
ຕົກອິນຊາສິນຸກ
ເລ່ນເອີກຸ່
ເລ່ນ

ເລີຍອອກ
ຈົນ
ເລີຍອອກ
ແອ້









カッ



カッ

カッ



カッ
カッ



カッ ?



カッ
カッ
カッ



พจนานุกรม
พริตตี้
พวงมณี
ไมเคิล
ไอศกรีม
จรรยา

ไมเคิล
ศรชัย
กัณฑ์
คณิศร
ไอศกรีม



ใคร
นี่สิ
เคยมอง
แกกับ
ข้าง
?

นี่
บอก
มา
พูด



นี่
แค่
ฮยา
จ

ไอศกรีม
พวงมณี
ไป
ฮยา
ฮยา
ฮยา



นี่
ไอศกรีม

ไอศกรีม
!

ไอศกรีม
ฮยา
ฮยา

ฮยา
ฮยา
ฮยา
!!

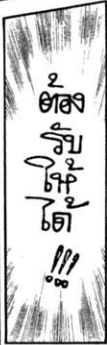
ไอศกรีม
!



ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ



ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ



ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ
 ହାତକ୍ଷ



୨
ଟାରସ
ଓଟାମସ
୩
!!!
ooo

BOOM

BOOM





(อ่านต่อฉบับหน้า)

SHOOT!!(Aokimeguriai)

(4)

September 30 , 1998

SHOOT!!

© 1997 Tsukasa Oshima

All rights reserved.

First published in Japan in 1997 by Kodansha Ltd. Tokyo.

Thai version published by Vibulkij Publishing Group
under licence from Kodansha Ltd.

SHOOT!!

© 2540 สีคาสะ โอชิม่า

ภายใต้ลิขสิทธิ์ถูกต้อง

พิมพ์ครั้งแรกภาคภาษาไทยปี 2540

โดยบริษัท โคดันฉะ เมืองโตเกียว ประเทศญี่ปุ่น

จัดเตรียมภาคภาษาไทย โดย วิบูลย์กิจ พับลิชซิ่ง กรุ๊ป

ภายใต้ลิขสิทธิ์ถูกต้องจาก บริษัท โคดันฉะ
